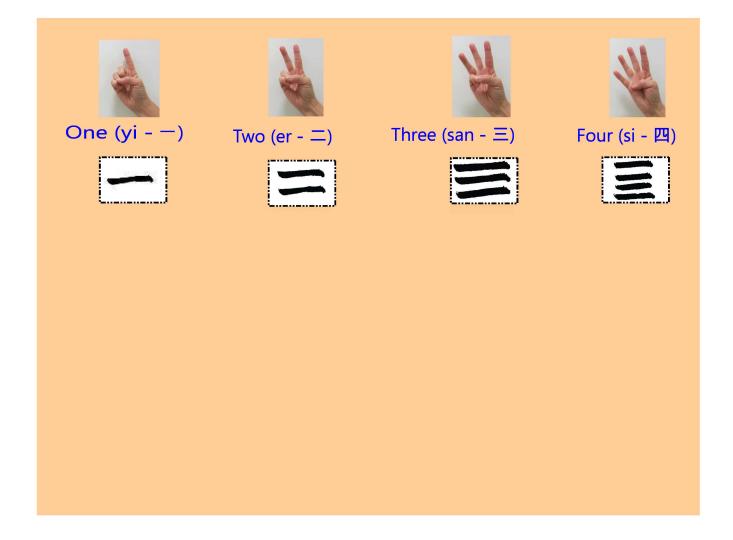
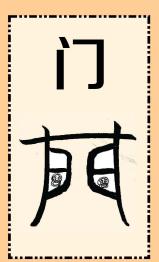
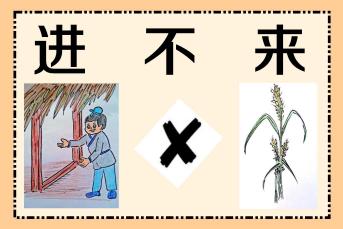
01_FingerPlay_Door_Handouts.notebook



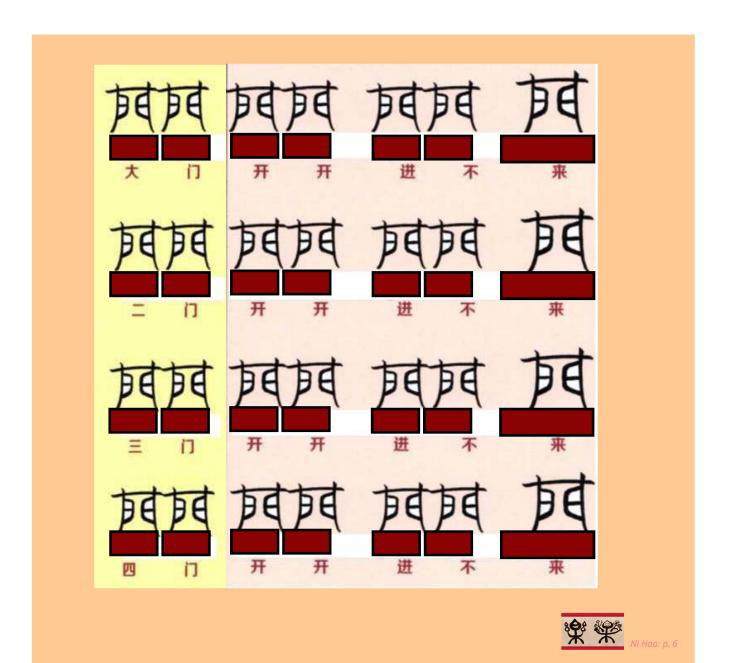




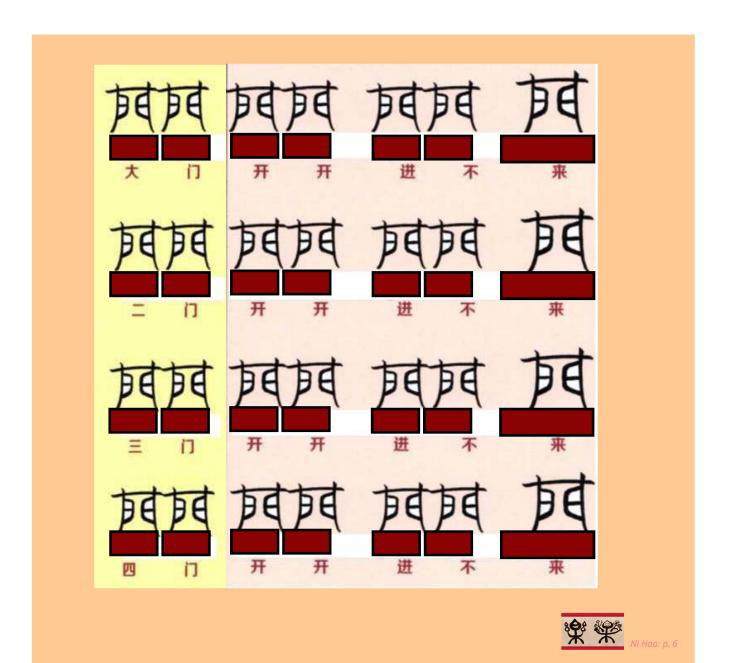




Refer to DVD Activity 10, Counting video



1



1

dà mén kāi kāi jìn bú lái 大门开开进不来

The Door is Open, But I Can't Get In

FINGER PLAY

*Pinyin |

dà mén kāi kāi jìn bú lái.

Chinese Characters

大 门 开 开 进 不 来。

**IPA

ta mən khai khai tein pu lai.

Translation

(The big door is open, but I can't get in.)

èr mén kāi kāi jìn bú lái.

二门开开进不来。

at mon k^hai k^hai t_sin pu lai. (The second door is open, but I can't get in.)

sān mén kāi kāi jìn bú lái.

三门开开进不来。

san mən khai khai tein pu lai (The third door is open, but I can't get in.) sì mén kāi kāi jìn bú lái.

四门开开进不来。

si mən khaz khaz tein pu laz.

(The fourth door is open, but I can't get in.)

suŏ yŏu de mén ér dōu dă kāi.

所有的门儿都打开。

suo jįrų to mon at trų ta khai.

(All doors are open.)

wǒ men quán jìn lái!

我们全进来!

wuo men tehuan tein lag!

(We all come in!)

^{* &}quot;Pinyin" is a phonetic system which is transcribed in alphabets. This tonal language has four different pitches: ā, á, à, à Refer to DVD, Section 7: Chinese Language and Calligraphy for more information.

^{**} IPA (International Phonetic Alphabet)